

平安境外保险产品保险单

Ping An Oversea Insurance Policy 验真码: BRhAZcAEBGBavcj10z

保险合同号码Policy No. 10519001900130143403

本公司依据投保人申请, 按以下条件承保:

Hereby we confirm to form the insurance contract with the applicant with below terms and conditions:

投保人 Policyholder: 张三 ZHANG SAN		保险计划 InsurancePlan: 平安“畅行天下”境外旅行保险东南亚计划		
目的地国家或地区 Destination Country/Area: 马尔代夫 Maldives				
保险期间: 自2014年6月26日零时 (0:00)起至 2014年6月26日二十四时 (24:00)止 (北京时间) Insurance Period: From 2014/ 6/ 26 (0:00) To 2014/ 6/ 26 (24:00) (Beijing Time)			保险费合计/人民币 RMB 60.00 Total Premium:	
被保险人 Name of Insured	与投保人关系 Relationship of Policyholder	身份证/护照号码 ID No./Passport No.	出生日期 (年/月/日) Date of Birth (YYYY/MM/DD)	身故保险金受益人 Beneficiary of Death Benefit
张三 ZHANG SAN	本人	88888888	1983-06-18	法定

保险计划 Schedule of Benefits:

险种 Insurance	保障内容 Benefits	保险金额 (人民币元) Maximum limit (RMB)
平安境外旅游意外伤害保险 PingAn Oversea Travel Accidental Injury Insurance	意外身故, 伤残 Accidental Death, Disability	100,000
平安境外旅行交通意外身故双倍给付保险 PingAn Oversea Double Indemnity for Public Traffic Facility Accidental Death Insurance	交通意外身故双倍给付 Double Indemnity for Public Traffic Facility Accidental Death	100,000
平安境外旅行附加医疗费用补偿保险条款 (A款) PingAn Oversea Medical Reimbursement Insurance (A)	医疗补偿 Medical Reimbursement (其中辅助设备每次事故限额¥2500, 牙科门诊每次事故限额¥4000. In which Aiding Equipment is up to ¥2500, Emergency Dental is up to ¥4000 for each insured event), 每次事故免赔额¥800. Deductible for each insurance event is ¥800.	50,000
平安境外旅行附加紧急医疗救援保险 (A款) PingAn Oversea Emergency Medical Assistance Insurance (A)	医疗运送和送返 Medical Evacuation and Repatriation	100,000
	身故遗体/骨灰送返 Repatriation of Mortal Remains	50,000
	其中丧葬保险金 in which Funeral Expenses limited to: ¥10,000	8,000
	亲属前往处理后事补偿 Family Member Handle the Funeral	8,000
	亲属慰问探访补偿 Compassionate Visit	8,000
	紧急搜救 Search and Rescue	40,000
平安境外旅行附加旅程延误保险 PingAn Oversea Supplementary Insurance of Travel Delay	旅行延误 Travel Delay (每5小时延误赔偿¥300, ¥300 for every 5 hours of delay)	1,000
平安境外旅行附加个人责任保险 PingAn Oversea Personal Liability Insurance	个人责任 Personal Liability (第三者财产损失每次事故免赔额¥800, Deductible of 3rd party property damage for each insurance event is ¥800)	200,000
平安境外旅行附加住院津贴保险 PingAn Oversea Daily Hospital Allowance Insurance	每日住院津贴 Daily Hospital Allowance (最多赔偿180天, up to 180 days for the insurance period; 每一款保险事故免赔3天, Deductible for each insured event is 3 days)	50/day



\*特别约定 Special Agreement:

- \*本保险所指东南亚国家指文莱, 柬埔寨, 印尼, 韩国, 老挝, 马来西亚, 菲律宾, 新加坡, 马尔代夫, 泰国和越南 In the contract, the Southeast Asian Countries are Brunnei, Cambodia, Indonesia, Korea, Laos, Malaysia, Philippines, Singapore, The Republic of Maldives, Thailand and Vietnam.
- \*如果是年度保险计划 (即保险期限为一年), 本公司承担保险责任的每次出行期间最长不超过90天, 如果是单次保险计划, 除非本合同另有约定, 本公司承担保险责任的单次出行期间最长不超过180天 For annual plan (i.e. the insurance period is one year), the maximum length of each insured trip is 90 days. For single trip plan, subject to otherwise agreed in the contract, the maximum length of each insured trip is 180 days.
- \*24小时全球援助热线 (欧乐救援) 24hr Global Assist Hotline (Euro-Alarm): +86 10 64620122.
- \*无其他特别约定. No other special agreement.

备注 Notes:

- \*任何年龄在18周岁以下的被保险人, 如果其以死亡为给付责任的保险金额 (包括在所有商业保险公司所购买的保险) 超出中国保监会所规定的限额 (10万元人民币), 则超出限额部分的赔付责任无效 For any Insured Person under 18 years of age, the death benefit (including all insurance underwritten by other commercial insurance companies) shall not exceed the regulatory limit stipulated by China Insurance Regulatory Commission (RMB 100,000). Any amount in excess this limit shall not be paid.
- \*不承保前处于战争状态或已被宣布为紧急状态的国家或地区, 除非本合同另有约定 (最新详细信息以登陆www.pingan.com/riskzone的查询结果为准) This policy does not cover any loss, injury, or legal liability arising directly or indirectly from the travelling in, to, through any countries and/or regions which are already in war or are announced to be in state of emergency (hereafter referred as "war and risk zones") subject to otherwise agreed in the contract. The Applicant and Insured Person(s) should obtain the most updated list of "war and risk zones" through the website www.pingan.com/riskzone before applying for insurance or travelling.
- \*本保单下的被保险人可享受平安境外保险产品客户服务手册中的服务, 你所获得的保障内容以本保单保险计划中所列险种的对应条款为准 The insured of this insured can enjoy the service of Ping An Overseas Travel Insurance Customer Service Manual. Your insurance benefits applicable and available are subject to clauses of the coverage in this policy we issue to you.

签单公司地址  
Issuing Company Address: 深圳市福田区农林路69号深国投大厦1号写字楼6楼

签单日期  
Issuing Date: 2014-04-11

业务员姓名  
Salesman Name: 覃国英

签单公司 / Issuing Company:

保单查询: 1. 查询电话: 95511.  
2. 登录平安网站查询.

董事长 Board Chairman:

孙建军

中国平安财产保险股份有限公司  
PING AN PROPERTY & CASUALTY  
INSURANCE COMPANY OF CHINA, LTD.  
保险合同专用章  
SPECIAL SEAL FOR POLICY